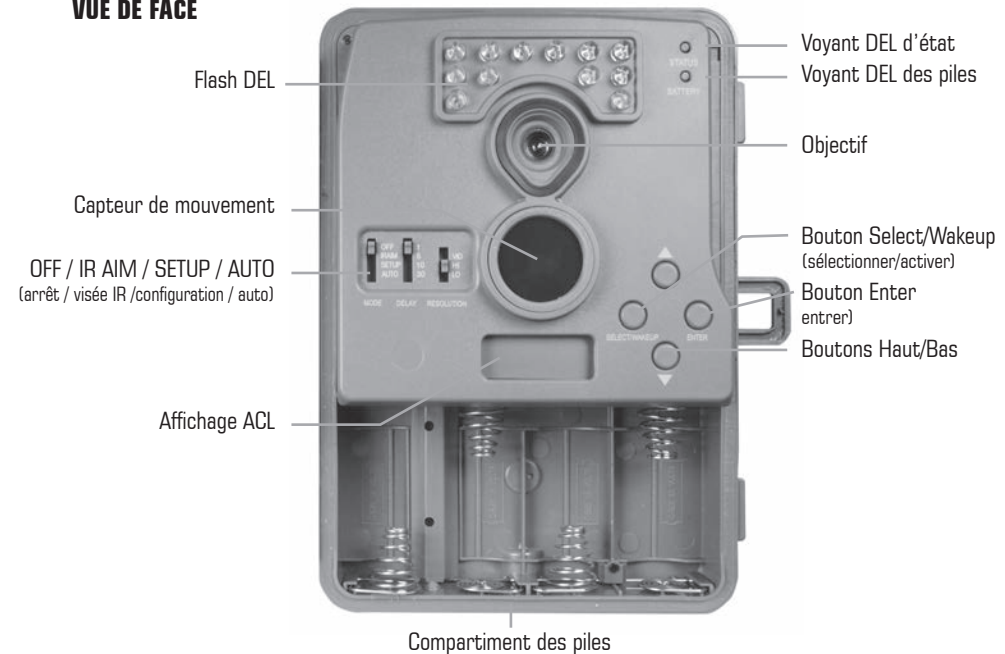
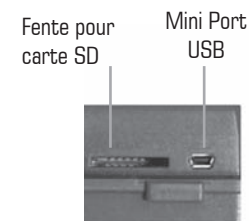
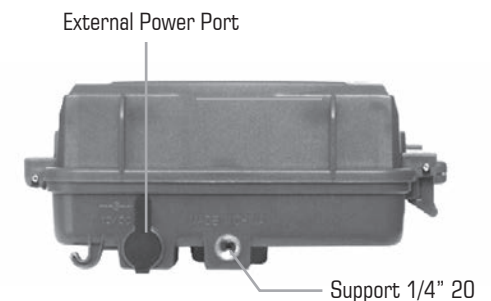


NOUS VOUS REMERCIONS d'avoir acheté l'appareil photo numérique pour gibier A-5/A-8. Veuillez lire le présent livret avant d'utiliser l'appareil. Si vous avez des questions sur ce produit ou sur tout autre produit Moultrie, veuillez nous contacter à l'aide des coordonnées qui figurent au dos de ce livret. Veuillez enregistrer votre appareil photo sur www.moultriefeeders.com/warranty afin d'activer votre garantie d'un an.

I APERÇU DE L'APPAREIL**VUE DE FACE****VUE DE DESSOUS****VUE DE CÔTÉ**

OFF / IR AIM / SETUP / AUTO (arrêt / visée IR / configuration / auto)

IR AIM - Quand IR Aim est ACTIVÉ et le capteur Pir détecte un mouvement, la DEL d'état sur le devant de l'appareil photo clignote et s'éteint ensuite.

La position Setup (configuration) sélectionne l'écran principal de configuration de l'appareil photo ; cet écran étant affiché, le fait d'appuyer sur le bouton Select (sélection) vous amènera aux différents catégories de configuration (heure, date, effacement et numéro d'identification de l'appareil photo).

Boutons Select/Wakeup, Enter, (sélectionner/activer, entrer), Haut/Bas

Le bouton SELECT fait défiler les options. Le bouton ENTER sélectionne l'élément à modifier et confirme la valeur programmée. Les boutons HAUT et BAS sont utilisés pour modifier les valeurs des options.

Compartiment des piles

L'appareil photo est alimenté par 4 piles alcalines C ; veillez à installer les piles de la manière représentée sur les graphiques de piles gravés à l'intérieur du compartiment. Ceci assurera que la polarité est correcte.

Remarque : Utilisez seulement des piles alcalines ; tout autre type de pile risque d'endommager l'appareil photo.

Fente pour carte SD

Accepte une carte SD jusqu'à 32 Go pour le stockage des photos et des vidéos.

REMARQUE : une carte SD doit être installée pour que l'appareil photo fonctionne (vendue séparément).

PORT USB

Téléchargez les photos et la vidéo sur votre ordinateur en branchant un câble USB (non inclus) sur le port USB.

PORT D'ALIMENTATION EXTERNE

Accepte uniquement les accessoires Power Panel® (panneau d'alimentation) ou Battery Box (coffret à batterie) de Moultrie (vendus séparément). Consultez le site Web www.moultriefeeders.com pour en savoir plus.

REMARQUE : l'utilisation de toute autre source d'alimentation annulera votre garantie et risque d'endommager votre appareil photo.

VOYANT DEL DES PILES

Cette DEL s'allumera et restera allumée lorsqu'il restera 25 % dans la durée de vie de la pile.

Informations importantes concernant les piles

- Utiliser uniquement des piles alcalines. Nous recommandons d'utiliser des piles Duracell ou Energizer.
- Ne pas mélanger des piles usagées avec des piles neuves. Toujours remplacer TOUTES les piles en même temps.
- Retirer les piles quand l'appareil photo n'est pas utilisé.

Garantie limitée de Moultrie

Ce produit a été intégralement testé et inspecté avant son expédition. Il est garanti contre les défauts de matériau et de fabrication pendant 1 an à compter de la date d'achat. Au titre de la présente garantie limitée, nous acceptons de remplacer ou de réparer gratuitement toutes les pièces qui se sont avérées défectueuses en matériau ou fabrication d'origine. Si vous avez besoin de service sous garantie, veuillez appeler notre Service à la clientèle. Si votre problème ne peut pas être résolu au téléphone, il peut être nécessaire de nous envoyer votre produit défectueux accompagné de la preuve de l'achat.

Vous devez enregistrer votre appareil photo sur www.moultriefeeders.com/warranty afin d'activer votre garantie d'un an.

IX VISIONNEMENT DE VOS IMAGES

Il y a plusieurs manières de télécharger et visionner les images et les vidéos sur le site ou à un autre emplacement.

Retrait de la carte SD

Pour retirer la carte mémoire SD, ouvrir le couvercle de l'appareil photo et pousser doucement sur la carte SD ; celle-ci est alors partiellement éjectée, ce qui permet de la retirer. Charger la carte SD dans le lecteur ou le lecteur de cartes pour visionner les images stockées ou les déplacer vers un autre emplacement.

Important

S'assurer que l'appareil photo est en position OFF (éteint) avant de retirer la carte SD.

Sur le terrain

Vous pouvez télécharger les images ou les vidéos à l'aide d'appareils externes. Pour télécharger, utiliser un lecteur ou lecteur de cartes externe qui est alimenté en 12 Vc.c. ou par fiche Mini USB.

À domicile

Retirez tout l'appareil photo et transportez-le à un autre emplacement pour télécharger les images. Pour relier l'appareil photo à un PC, mettez l'appareil photo sur ON (allumé), appuyez une fois sur le bouton MENU pour passer en mode SETUP. Connectez le câble USB (non inclus) entre le port de sortie USB et le PC. L'ordinateur identifie l'appareil photo en tant que lecteur amovible. L'appareil fonctionne sous Windows XP / Vista / 7 et Mac OS X. Copiez les images et les vidéos depuis l'appareil photo vers votre PC pour modification ou impression. Quand le câble USB est déconnecté, l'appareil photo retournera au mode SETUP.



II INSTRUCTIONS DE DÉMARRAGE RAPIDE

Les étapes ci-dessous servent de guide pour configurer rapidement votre appareil photo de façon à ce qu'il fonctionne avec les paramètres par défaut de l'usine.

ÉTAPE 1

Ouvrez le couvercle de l'appareil photo. Installez 4 piles alcalines C. Vérifiez que les polarités indiquées sur les piles correspondent aux polarités indiquées dans le compartiment des piles. Les piles Duracell® ou Energizer® sont recommandées.

ÉTAPE 2

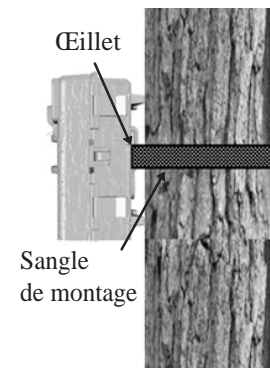
Insérer la carte mémoire SD jusqu'à ce que vous entendiez un déclic. L'appareil photo ne fonctionnera pas sans la carte SD. Glissez le commutateur Mode sur Setup. Pour régler l'heure et la date, appuyez sur le bouton Enter et utilisez les boutons Haut/Bas pour modifier les réglages. Appuyez sur Select pour confirmer le réglage.

ÉTAPE 3

Monter l'appareil photo à l'emplacement désiré à l'aide d'une courroie de fixation. Mettre l'appareil photo en mode IR AIM. Pointer l'appareil photo en utilisant la détection de mouvement pour déterminer la zone cible. Marcher devant à la distance désirée et la DEL de l'appareil photo clignotera pour indiquer la zone qui est détectée.

ÉTAPE 4

Réglez le délai de temporisation (Delay) et la résolution (Resolution). Glissez le commutateur Mode sur Auto. L'appareil photo commencera le compte à rebours. Bien fermer le couvercle. L'appareil photo fonctionne maintenant avec les réglages par défaut. Vous pouvez également personnaliser les réglages le cas échéant.



III RÉGLAGES PAR DÉFAUT

Réglages par défaut

HEURE/DATE :	AM12:00 2011/1/01	ID APPAREIL PHOTO	1
--------------	-------------------	-------------------	---

Consultez la gamme complète d'accessoires pour appareil photo Moultrie sur www.moultriefeeders.com

Installation des piles

Ouvrez le couvercle de l'appareil photo et installez 4 piles alcalines C. Vérifiez que les polarités (+ et -) indiquées sur les piles correspondent aux polarités indiquées dans le compartiment des piles.

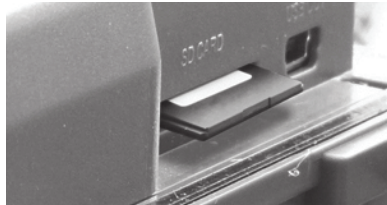
Remarque : Lorsque vous chargez ou déchargez des piles, assurez-vous que l'appareil photo est sur OFF (éteint). Si vous utilisez la fiche PowerPanel de 12 Vc.c., ne retirez pas les piles internes.



Insertion de la carte SD

Il faut ouvrir le couvercle avant pour insérer une carte mémoire SD. Vous pouvez insérer une carte SD de capacité jusqu'à 32 Go. Insérez la Carte SD dans la direction indiquée sur la carte, jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.

Remarque : l'appareil photo ne fonctionnera pas tant que la carte mémoire SD ne sera pas installée.



Mise sous tension

Glissez le commutateur Mode sur la position Setup. L'heure apparaîtra sur l'écran ACL. L'appareil photo a été mis sous tension.



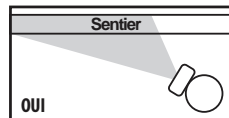
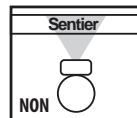
Fixation avec une courroie

Fermez le couvercle et placez l'appareil photo sur un arbre ou un poteau d'environ 3 pieds de hauteur. Enfilez la courroie de fixation à travers les fentes de montage au dos de l'appareil photo et fixez-la solidement.

Conseil : Si l'appareil photo est monté pour couvrir un sentier, orientez l'appareil photo sur le sentier en l'inclinant légèrement vers le bas.

Orientez l'appareil photo vers le Nord ou le Sud pour éviter la surexposition au soleil.

Éliminez les broussailles à l'avant de l'appareil photo pour éviter les faux déclenchements causés par le vent.



Mémoire et stockage

Votre appareil photo prend en charge UNIQUEMENT les cartes mémoire SD externes de capacité maximale 32 Go. L'utilisation de cartes mémoire de grande capacité peut ralentir la réponse de l'appareil photo. L'appareil photo ne peut pas prendre de photos ou de vidéos sans mémoire externe. Veuillez insérer une carte mémoire SD pour que l'appareil photo puisse fonctionner. Les estimations sont basées sur les types les plus communs de cartes mémoire disponibles en ligne ou dans les magasins d'électronique et de fournitures de bureau. Les estimations peuvent varier en fonction des réglages de l'appareil photo ou des conditions environnementales.

Important

Toujours éteindre l'appareil avant d'insérer ou retirer une carte mémoire SD afin d'éviter de l'endommager et pour assurer que l'appareil photo mette à jour correctement les données en mémoire.

Mode Auto		
Capacité de la carte SD :	2 Go	16 Go
HAUT 2560 x 1920	1500	12000
BAS 640 x 480	8000	64000
Mode Video (vidéo)		
Capacité de la carte SD :	2 Go	16 Go
VGA 640 x 480 (basé sur vidéo de 10 s)	204	1632

La capacité réelle varie en fonction des propriétés de l'image.

Exigences du système

SE:	Microsoft® Windows® XP avec Service Pack 2 (Service Pack 3 recommandé); Windows Vista® Home Premium, Business, Ultimate, ou Enterprise avec Service Pack 1 ; Windows 7 ou Mac OS 10.1 ou supérieur
Capacité du disque dur :	100 Mo ou plus
CPU :	processeur Intel® Pentium® 4 ou AMD Athlon® 64 ou supérieur
Mémoire :	1 Go de RAM

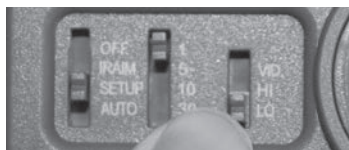
Spécifications

	A-5	A-8
Mode opérationnel	Détection de gibier/Vidéo	Détection de gibier/Vidéo
Résolution	5.0 MP	8.0 MP
Résolution images	JPEG Faible 640 x 480, haute 2560 x 1920	JPEG Faible 640 x 480, haute 3200 x 2400
Résolution vidéo	AVI - 640 x 480	AVI - 640 x 480
Carte mémoire SD	32 Go max (non incluse)	32 Go max (non incluse)
Alimentation	4 piles alcalines de type C (non incluses)	4 piles alcalines de type C (non incluses)

VII MODES D'ENREGISTREMENT

Mode Photo

Pour faire fonctionner l'appareil photo en mode Photo, glissez le bouton Resolution (résolution) sur la position HI (haute) ou LO (basse). Glissez le commutateur Mode sur la position AUTO. L'écran ACL comptera à rebours pendant 10 secondes. Une fois que l'ACL s'éteint, l'appareil photo est prêt à prendre des photos.



Mode Video (vidéo)

Pour faire fonctionner l'appareil photo en mode Video, glissez le bouton Resolution (résolution) sur la position VID. Glissez le commutateur Mode sur la position AUTO. L'écran ACL compte à rebours pendant 10 secondes. Une fois que l'ACL s'éteint, l'appareil photo est prêt à enregistrer des vidéos (clips vidéo de 10 secondes à 30 images par seconde).



Déclarations relatives à la FCC



Moultrie Products, LLC
MCG-12589/ MCG-12646

Remarque : les changements ou modifications qui ne sont pas expressément approuvés par la partie responsable peuvent retirer à l'utilisateur son droit d'usage de l'appareil.

Cet appareil est conforme à la section 15 des règles de la FCC. L'utilisation est sous réserve des deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris l'interférence qui peut causer un fonctionnement indésirable.

REMARQUE : LE FABRICANT N'EST RESPONSABLE D'AUCUNE INTERFÉRENCE RADIO OU TV CAUSÉE PAR DES MODIFICATIONS NON AUTORISÉES À CET ÉQUIPEMENT. DE TELLES MODIFICATIONS PEUVENT RETIRER À L'UTILISATEUR SON DROIT D'USAGE DE L'APPAREIL.

REMARQUE : cet équipement est en conformité avec les limites pour les appareils numériques de Classe B selon l'Article 15 des règlements de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Ce dispositif produit, utilise, et peut rayonner de l'énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé selon les instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Il n'y a néanmoins aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation donnée. Si cet équipement provoque des interférences qui gênent la bonne réception de la radio et de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en rallumant l'appareil, l'utilisateur est encouragé à essayer de réduire ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Modifier l'orientation ou la position de l'antenne de réception.
- Éloigner d'avantage l'appareil du récepteur.
- Brancher l'équipement sur un circuit électrique différent de celui sur lequel est branché le récepteur.
- Consulter le concessionnaire ou un technicien radio/TV expérimenté pour assistance.

IV RÉGLAGES DE L'APPAREIL PHOTO (suite)

Visée de l'appareil photo

Une fois que l'appareil photo a été installé, ouvrez le couvercle et glissez le commutateur Mode sur la position IR Aim. Fermez le couvercle. Placez-vous devant l'appareil photo. Le voyant DEL d'état clignote en rouge quand il détecte un mouvement. Utilisez ce processus pour guider votre appareil photo afin de recouvrir la zone cible désirée.



V ACCESSOIRES MOULTRIE (vendus séparément)

Utilisation de la fixation de luxe sur arbre

L'appareil photo peut également être monté directement sur un arbre à l'aide d'un support qui s'attache directement sur un arbre ou un poteau. Bien attacher l'accessoire sur l'arbre, puis fixer l'appareil photo sur l'accessoire en utilisant la douille de montage qui se trouve au dos de l'appareil photo.



Utilisation du panneau d'alimentation pour appareil photo de Moultrie

Placez le panneau près de l'arbre où l'appareil photo est installé. Orientez le panneau pour la meilleure exposition au soleil. Pour fixation sur un trépied, installez le panneau d'alimentation sur le trépied en l'inclinant vers le haut pour la meilleure exposition. Branchez le panneau d'alimentation sur la prise Power panel. Ceci permettra de prolonger la durée de vie de votre appareil photo sur le terrain.



Remarque : laissez les piles internes dans l'appareil photo pendant l'utilisation du panneau. Le panneau d'alimentation de l'appareil photo a besoin de 4 heures de lumière du soleil pour alimenter entièrement l'appareil photo.

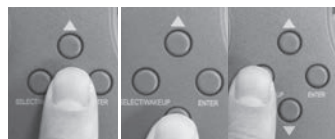
Utilisation du coffret à batterie de Moultrie

Prolongez l'autonomie de votre appareil photo Moultrie sur le terrain avec une source d'énergie externe durable et rechargeable. Placez le coffret à batterie près de l'arbre où l'appareil photo est installé. Branchez le coffret à batterie sur la prise du panneau d'alimentation. Ceci permettra de prolonger la durée de vie de votre appareil photo sur le terrain.



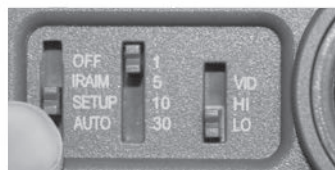
Navigation des différents réglages

En mode Setup, vous pouvez programmer l'appareil photo pour différents réglages. Le bouton Enter lance le processus de programmation quand la sélection clignote. Les boutons Haut/Bas font parcourir les valeurs. Le bouton Enter verrouille alors les sélections. Appuyez de nouveau sur le bouton Select pour passer au réglage suivant.



Alimentation ON/OFF

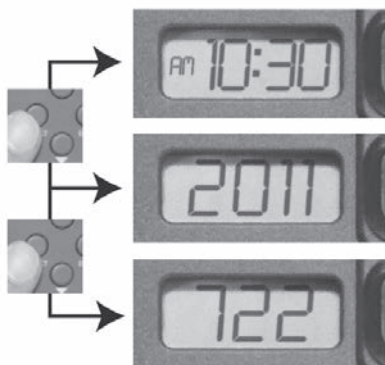
Ouvrez le couvercle de l'appareil photo. Placez le commutateur Mode sur Setup. Pressez et maintenez enfoncé le bouton ON/OFF jusqu'à ce que l'heure apparaisse sur l'écran ACL. Si vous voulez éteindre l'appareil, faites glisser le commutateur sur OFF. L'ACL affichera « OFF » puis s'éteindra.



Remarque : s'il n'y a aucune activité pendant 2 minutes, l'appareil photo s'éteint automatiquement pour économiser l'autonomie des piles.

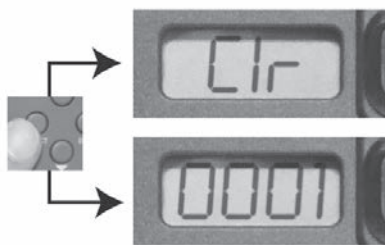
Réglage de l'heure et de la date

Quand l'appareil photo est en mode Setup, l'écran ACL affiche l'heure. Appuyez sur le bouton Enter et la sélection clignotera. Utilisez les boutons Haut/Bas pour changer de sélection. Appuyez sur le bouton Enter pour verrouiller la sélection. Appuyez sur le bouton Select pour passer à la sélection suivante. Répétez le processus pour régler l'année, le mois et le jour.



Réinitialiser le compte d'images

Une fois que l'heure et la date de l'appareil photo ont été réglées, vous pouvez réinitialiser le compte des images de l'appareil photo. Appuyez sur le bouton Select jusqu'à ce que « Clr » s'affiche à l'écran ACL. Appuyez sur le bouton Enter et utilisez les boutons Haut/Bas pour choisir entre Oui ou Non. Appuyez sur le bouton Enter pour confirmer la sélection.

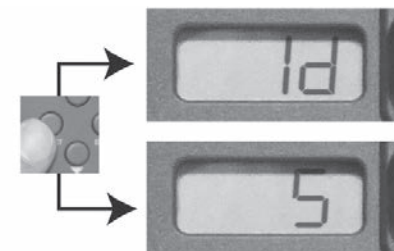


« Oui » réinitialise le numéro de fichier pour commencer à 0001 et effacer toutes les images stockées sur la carte SD.

Remarque: Ce sera également formater votre carte SD pour l'utiliser dans votre appareil photo.

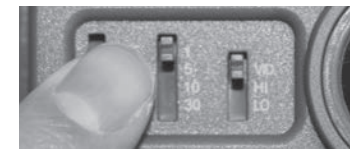
Définir l'ID de l'appareil photo

Appuyez sur le bouton Enter pour sélectionner un identifiant pour votre appareil photo. Utilisez les boutons Haut/Bas pour choisir parmi neuf numéros différents (1 à 9) pour aider à identifier votre appareil photo (c.-à-d. APPAREIL PHOTO 3 sera inscrit sur la bande d'information si 3 a été sélectionné). Appuyez sur le bouton Enter pour verrouiller votre sélection. Appuyez sur le bouton Select et l'ACL affichera de nouveau l'heure.



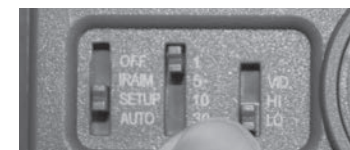
Réglage du délai de temporisation

Pour régler le délai, glissez le commutateur Delay (délai) sur la période désirée. Il y a 4 réglages de délai, 1 min, 5 min, 10 min et 30 min.



Réglage de la qualité ou du type d'image

Glissez le commutateur Resolution sur le réglage désiré. Choisissez l'un de 3 réglages :



Haute résolution photo, Faible résolution photo ou vidéo

Mode veille

Après avoir effectué tous vos réglages, glissez le commutateur Mode vers la position Auto et fermez le couvercle.

Remarque : s'il n'y a aucune activité pendant 2 minutes, l'appareil photo passe en mode veille pour économiser la durée d'autonomie des piles. L'appareil photo se remet sous tension et est réactivé lorsqu'un mouvement est détecté.

